**联诵**

**法语的联诵规则较复杂，一般分为固定联诵、禁止联诵及自由联诵三类。**

1. ***固定联诵（必须联诵）***

(1) 代词主语 + 动词

Vous écoutez ... Ils entendent ...

Nous entrons ... Elles ont ...

On est ...

Nous allons

Vous allez

Vous êtes

(2) 代词 + 动词 （动词 + 代词）

Je vous écoute. Nous les avons vus. Allons-y.

Prends-en.

Nous nous appelons

Vous vous appelez

(3) 冠词 + 名词

un hôpital une usine

des oiseaux

les enfants les universités

(4) 限定词（形容词、主有形容词、指示形容词、数词+ 名词）

son école mes amis

ces hôpitaux trois heures

quelques usines quelques amis

mon enfant

ton ami

ses élèves

dix ans

(5) 介词 + 名词 /代词

chez elle (elles) en hiver

dans une famille

sans elle

avec elle

avec une valise

(6) 在某些词组中

mot à mot de temps en temps

1. ***禁止联诵***

以下情况，两个节奏组之间不能联诵，节奏组内也不能联诵。

如：

1. 嘘音h、oui、数词un、huit、onze等词前面以及et后面不能联诵：

les | \*héros dans | onze jours

mais | oui les | huit premiers jours

cent | un un enfant et | un viellard

但有少数例外：

dans un mois (jour, pays) les uns et les autres

dix-huit vingt-huit

1. 词末辅音字母如在r后，不能联诵：

vers | elle sourd | et muet

但有少数例外：

leurs enfants plusieurs années

quand sort-il ?

1. 倒装结构中，主语和后面的过去分词、表语等不能联诵：

Ont-ils | écouté l’enregistrement ?

Sont-ils | ingénieurs ?

Sont-elles | actrices ?

1. ***自由联诵***

有时为了强调句中的某一个成分，可以作一些联诵，主要以读起来是否顺口、流畅为主。一般有以下几种情况可作联诵：

1. 连词与前面的名词：

Mesdames et messieurs

1. 有些复数名词与后面的形容词：

l’Institut des langues étrangères

1. 副词与后面的被修饰成分：

Ici, c’est trop étroit.

Je n’ai pas encore pris le repas. （多数联诵）

Un livre assez intéressant

Il m’a beaucoup encouragé.

1. 动词与后面的成分：

Nous sommes arrivés ce matin.

Ils sont ingénieurs.

Je vais au bureau.

Je suis à Cannes.

Il est acteur.

Mais : Il est arrivé ce matin. (必须联诵)

**注意事项**

1. 联诵时词尾不发音的清辅音字母“f、s、x”要读成浊辅音。

如：

1. Nous avons deux amis. [nu – za – v – d ø – za – mi]



1. Ils habitent à l’école. [il – za – bi – ta – le – kɔl]
2. 有些词尾浊辅音字母“d、g”则要读成清辅音
3. quand il arrive [k – ti – la - riv]



1. un long hiver [–l– ki – vεr]



1. 一些鼻化元音如：ain, ein, yen结尾的词及形容词bon联诵时，失去鼻腔音，词尾辅音n与后一词的词首原因联诵，但大部分鼻腔元音在联诵时仍保持原有的鼻腔元音，并且将词尾辅音字母n与后一词的词首元音联诵。
   1. un bon homme [– bɔ – nɔm]



* 1. en plein essor [–plε – nesɔr]



* 1. en automne [–no – tɔn] 保持鼻腔音



en hiver

Bon anniversaire.

Un bon ami / une bonne amie